

**МИНИСТЕРСТВО СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
ДЕПАРТАМЕНТ НАУЧНО-ТЕХНОЛОГИЧЕСКОЙ ПОЛИТИКИ И  
ОБРАЗОВАНИЯ  
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ  
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ  
ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ  
«КРАСНОЯРСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ АГРАРНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»**

**ЮРИДИЧЕСКИЙ ИНСТИТУТ  
КАФЕДРА ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКИ И ПРОФЕССИОНАЛЬНЫХ  
КОММУНИКАЦИЙ**

**СОГЛАСОВАНО:**

И.о. директора института

Андреева Ю.В.

«10» 03 2020 г.

**УТВЕРЖДАЮ:**

Ректор

Н.И. Пыжикова

«27» 03 2020 г.

**РАБОЧАЯ ПРОГРАММА УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ  
ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В СФЕРЕ ЮРИСПРУДЕНЦИИ**

ФГОС ВО

Направление подготовки 40.03.01 Юриспруденция

Профиль (направленность): Правовое регулирование устойчивого развития сельских территорий и АПК

Курс 1

Семестр 2

Форма обучения заочная

Уровень выпускника бакалавриат

Красноярск, 2020



**ДОКУМЕНТ ПОДПИСАН  
УСИЛЕННОЙ КВАЛИФИЦИРОВАННОЙ  
ЭЛЕКТРОННОЙ ПОДПИСЬЮ**

ВЫДАННОЙ: ФГБОУ ВО КРАСНОЯРСКИЙ ГАУ  
ВЛАДЕЛЕЦ: РЕКТОР ПЫЖИКОВА Н.И.  
ДЕЙСТВИТЕЛЕН: 16.03.2023 - 08.06.2024

Составители:

Айснер Л.Ю., к.к.н., доцент  
« 20» 02 2020 г.

Программа разработана в соответствии с ФГОС ВО по направлению подготовки 40.03.01 Юриспруденция.

Программа обсуждена на заседании кафедры протокол № 6 «27» 02 2020 г.

Зав. кафедрой:

Капсаргина С.А., к.п.н., доцент

«27» 02 2020 г.

## **Лист согласования рабочей программы**

Программа принята методической комиссией Юридического института  
Протокол №7 от «10» марта 2020 г.

Председатель Методической комиссии: Далгалы Т.А.  
«10» марта 2020 г.

Заведующий выпускающей кафедрой по направлению подготовки  
40.03.01 «Юриспруденция», направленность (профиль): Правовое  
регулирование устойчивого развития сельских территорий и АПК

Григорьева М.В., канд. юрид. наук, доцент  
«10» марта 2020 г.

Оглавление

|   |           |
|---|-----------|
| <b>АННОТАЦИЯ</b> .....  | <b>5</b>  |
| <b>1. ТРЕБОВАНИЯ К ДИСЦИПЛИНЕ</b> .....   | <b>6</b>  |
| 1.1. Внешние и внутренние требования.....   | 6         |
| 1.2. Место дисциплины в учебном процессе.....   | 6         |
| <b>2. ЦЕЛИ И ЗАДАЧИ ДИСЦИПЛИНЫ. КОМПЕТЕНЦИИ, ФОРМИРУЕМЫЕ В РЕЗУЛЬТАТЕ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ</b> .....                             | <b>6</b>  |
| <b>3. ОРГАНИЗАЦИОННО-МЕТОДИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ ДИСЦИПЛИНЫ</b> .....   | <b>7</b>  |
| <b>4. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ</b> .....   | <b>7</b>  |
| 4.1. Структура дисциплины .....   | 7         |
| 4.2. Трудоёмкость модулей и модульных единиц дисциплины .....   | 7         |
| 4.3. Содержание модулей дисциплины.....   | 8         |
| 4.4. Лабораторные/практические/семинарские занятия .....  | 9         |
| 4.5. Самостоятельное изучение разделов дисциплины и виды самоподготовки к текущему контролю знаний.....                         | 10        |
| 4.5.1. <i>Перечень вопросов для самостоятельного изучения и видов самоподготовки к текущему контролю знаний</i> .....           | 10        |
| 4.5.2. <i>Курсовые проекты (работы)/ контрольные работы/ расчетно-графические работы/ учебно-исследовательские работы</i> ..... | 12        |
| <b>5. ВЗАИМОСВЯЗЬ ВИДОВ УЧЕБНЫХ ЗАНЯТИЙ</b> .....   | <b>12</b> |
| <b>6. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ</b> .....   | <b>12</b> |
| 6.1. Основная литература .....  | 12        |
| 6.2. Дополнительная литература.....   | 13        |
| 6.3. Методические указания, рекомендации и другие материалы к занятиям.....   | 14        |
| 6.4. Программное обеспечение .....  | 15        |
| <b>7. КРИТЕРИИ ОЦЕНКИ ЗНАНИЙ, УМЕНИЙ, НАВЫКОВ И ЗАЯВЛЕННЫХ КОМПЕТЕНЦИЙ</b> .....  | <b>17</b> |
| <b>8. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ</b> .....  | <b>18</b> |
| <b>9. МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ ДЛЯ ОБУЧАЮЩИХСЯ ПО ОСВОЕНИЮ ДИСЦИПЛИНЫ</b> .....  | <b>18</b> |
| <b>10. ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ</b> .....   | <b>18</b> |
| <b>ПРОТОКОЛ ИЗМЕНЕНИЯ РПД</b> .....   | <b>20</b> |

## АННОТАЦИЯ

Дисциплина «Иностранный язык в сфере юриспруденции» включается в базовую часть учебного плана по направлению подготовки 40.03.01 «Юриспруденция». Дисциплина реализуется в юридическом институте кафедрой Иностранных языков и профессиональной коммуникации.

Выпускник должен обладать следующими **общекультурными и (ОК) и общепрофессиональными (ОПК) компетенциям:**

ОК 7 – способность к самоорганизации и самообразованию;

ОПК 7 – способность владеть необходимыми навыками профессионального общения на иностранном языке.

Содержание дисциплины охватывает круг вопросов, связанных с формированием у студентов иноязычной коммуникативной компетенции как основы профессиональной деятельности на иностранном языке.

Преподавание дисциплины предусматривает следующие формы организации учебного процесса: практические занятия и самостоятельная работа студента.

Программой дисциплины предусмотрены следующие виды контроля: текущий контроль и промежуточная аттестация (в форме экзамена).

Общая трудоемкость дисциплины составляет 3 зачетные единицы, 108 ч.

## **1. Требования к дисциплине**

### **1.1. Внешние и внутренние требования**

Дисциплина «Иностранный язык в сфере юриспруденции» включена в ОПОП ВО по направлению подготовки 40.03.01 «Юриспруденция» в качестве обязательной дисциплины.

Реализация в дисциплине «Иностранный язык в сфере юриспруденции» требований ФГОС ВО ОПОП ВО и учебного плана по направлению подготовки 40.03.01 «Юриспруденция» должна формировать следующие компетенции:

ОК 7 – способность к самоорганизации и самообразованию;

ОПК 7 – способность владеть необходимыми навыками профессионального общения на иностранном языке.

### **1.2. Место дисциплины в учебном процессе**

Предшествующим курсом, на котором непосредственно базируется дисциплина «Иностранный язык в сфере юриспруденции» является такая дисциплина, как «Иностранный язык». Дисциплина «Иностранный язык в сфере юриспруденции» является основополагающей для дальнейшего обучения в магистратуре и/или аспирантуре.

Преподавание дисциплины «Иностранный язык в сфере юриспруденции» ведется на 2 курсе (2 семестр) и предусматривает следующие формы организации учебного процесса: практические занятия и самостоятельная работа студентов.

На изучение дисциплины отводится 108 час.: 6 ч. контактных занятий (в том числе 2 час. в интерактивной форме) и 93 ч. самостоятельной работы, 9 час. на подготовку к экзамену.

Контроль знаний студентов проводится в форме текущего контроля и промежуточной аттестаций (экзамен).

## **2. Цели и задачи дисциплины. Компетенции, формируемые в результате освоения.**

### **Цель дисциплины:**

- самостоятельно работать с литературой на иностранном языке с целью получения и дальнейшего использования информации;
- приобретение знаний необходимых в профессиональной деятельности;
- применение иностранного языка в основных коммуникативных ситуациях неофициального и официального общения.

### **Задачи дисциплины:**

- овладение профессиональной коммуникацией на иностранном языке;
- овладение навыками межкультурной коммуникации на иностранном языке.

В результате изучения дисциплины студент должен:

### **Знать:**

- иностранный язык на уровне достаточном для поиска и анализа иностранных источников информации, а также для профессионального общения;
- основы культуры и традиций стран изучаемого языка, а также основные правила речевого этикета.

### **Уметь:**

- в области чтения: основными видами чтения неадаптированной литературы;
- в области письма: фиксировать основную информацию, получаемую при чтении и/или при аудировании оригинального текста;
- в области говорения: строить диалогическую и монологическую речь с использованием наиболее употребительных и относительно простых лексико-грамматических средств в основных коммуникативных ситуациях.

### **Владеть:**

- навыками межличностной и межкультурной коммуникации на иностранном языке.

В результате освоения дисциплины должны быть сформированы следующие компетенции:

ОК 7 – способность к самоорганизации и самообразованию;  
 ОПК 7 – способность владеть необходимыми навыками профессионального общения на иностранном языке.

### 3. Организационно-методические данные дисциплины

Таблица 1

#### Распределение трудоемкости дисциплины по видам работ по семестрам

| Вид учебной работы                                     | Трудоемкость |            |              |
|--|--------------|------------|--------------|
|  | зач.<br>ед.  | час.       | по семестрам |
|  |              |            | № 2          |
| <b>Общая трудоемкость дисциплины по учебному плану</b> | <b>3</b>     | <b>108</b> | <b>108</b>   |
| <b>Контактная работа</b>                               | 0,2          | 6          | 6            |
| В том числе:   |              |            |              |
| Практические занятия (ЛЗ)                              |              | 6          | 6            |
| <b>Самостоятельная работа (СРС)</b>                    | 2,6          | 93         | 93           |
| В том числе:   |              |            |              |
| Самостоятельное изучение тем и разделов                |              | 41         | 41           |
| Самоподготовка к текущему контролю знаний              |              | 52         | 52           |
| <b>Подготовка и сдача экзамена</b>                     | 1            | 9          | 9            |
| <b>Вид контроля:</b>                                   |              |            | экзамен      |

### 4. Структура и содержание дисциплины

#### 4.1. Структура дисциплины

Таблица 2

#### Тематический план

| № | Раздел дисциплины            | Всего часов | В том числе |          |           | Формы контроля |
|---|------------------------------|-------------|-------------|----------|-----------|----------------|
|   |                              |             | лекции и    | ЛЗ/ПЗ/С  | СРС       |                |
| 1 | Современные правовые системы | 43          | -           | 2        | 41        | экзамен        |
| 2 | Конституции                  | 56          | -           | 4        | 52        | экзамен        |
| 3 | Контроль экзамен             | 9           |             |          |           |                |
|   | <b>ИТОГО</b>                 | <b>108</b>  | <b>-</b>    | <b>6</b> | <b>93</b> | <b>экзамен</b> |

#### 4.2. Трудоемкость модулей и модульных единиц дисциплины

Таблица 3

#### Трудоемкость модулей и модульных единиц дисциплины

| Наименование модулей и модульных единиц дисциплины | Всего часов на модуль | Контактная работа |         | Внеаудиторная работа (СРС) |
|--|-----------------------|-------------------|---------|----------------------------|
|  |                       | Л                 | ЛЗ/ПЗ/С |                            |
| <b>МОДУЛЬ 1. Современные правовые системы</b>      |                       |                   |         |                            |
| Модульная единица 1. Современные правовые системы  | 14                    | -                 | -       | 14                         |
| Модульная единица 2. Континентальное и общее право | 14                    | -                 | -       | 14                         |
| Модульная единица 3. Международное                 | 15                    | -                 | 2       | 13                         |

|   |            |          |          |           |
|---|------------|----------|----------|-----------|
| право. Итоговое занятие по модулю 1   |            |          |          |           |
| Всего по модулю 1   | 43         | -        | 2        | 41        |
| <b>МОДУЛЬ 2. Конституции</b>  |            |          |          |           |
| Модульная единица 4. Конституция РФ   | 18         | -        | -        | 18        |
| Модульная единица 5. Конституции зарубежных стран                               | 20         | -        | 2        | 18        |
| Модульная единица 6. Конституции зарубежных стран. Итоговое занятие по модулю 2 | 18         | -        | 2        | 16        |
| Всего по модулю 2   | 56         | -        | 4        | 52        |
| Подготовка и сдача экзамена   | 9          | -        | -        | -         |
| <b>Итого</b>  | <b>108</b> | <b>-</b> | <b>6</b> | <b>93</b> |

#### 4.3. Содержание модулей дисциплины

##### Модуль 1. Современные правовые системы.

###### Модульная единица 1. Современные правовые системы.

1. Выполнение заданий по теме 1 «Современные правовые системы» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);
2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 1 «Современные правовые системы» (размещены в СЭДО Moodle);
3. Подготовка к промежуточному тестированию по МЕ 1.

###### Модульная единица 2. Континентальное и общее право

1. Выполнение заданий по теме 2 «Континентальное и общее право» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);
2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 2 «Континентальное и общее право» (размещены в СЭДО Moodle);
3. Подготовка к промежуточному тестированию по МЕ 2.

###### Модульная единица 3. Международное право. Итоговое занятие по модулю 1

1. Выполнение заданий по теме 3 «Международное право» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);
2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 3 «Международное право» (размещены в СЭДО Moodle);
3. Подготовка к итоговому тестированию по Модулю 1.

##### Модуль 2. Конституции

###### Модульная единица 4 Конституция РФ

1. Выполнение заданий по теме 4 «Конституция РФ» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);
2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 4 «Конституция РФ» (размещены в СЭДО Moodle);
3. Подготовка к промежуточному тестированию по МЕ 4.

###### Модульная единица 5. Конституции зарубежных стран

1. Выполнение заданий по теме 5 «Конституция США» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);
2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 4 «Конституция США» (размещены в СЭДО Moodle);
3. Подготовка к промежуточному тестированию по МЕ 4.

###### Модульная единица 6. Конституции зарубежных стран. Итоговое занятие по модулю 2

1. Выполнение заданий по теме 6 «Конституция Великобритании» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);
2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 6 «Конституция Великобритании» (размещены в СЭДО Moodle);
3. Подготовка к итоговому тестированию по Модулю 2.



Таблица 4

## Содержание лекционного курса

| № п/п | № модуля и модульной единицы дисциплины | № и тема лекции | Вид <sup>2</sup> контрольного мероприятия | Кол-во часов |
|-------|---|-----------------|---|--------------|
|       | Учебным планом не предусмотрено.        |                 |   |              |

## 4.4. Лабораторные/практические/семинарские занятия

Таблица 5

## Содержание занятий и контрольных мероприятий

| № п/п | № модуля и модульной единицы дисциплины                                | № и название лабораторных/практических занятий с указанием контрольных мероприятий        | Вид <sup>3</sup> контрольного мероприятия  | Кол-во часов |
|-------|--|---|--|--------------|
| 1.    | <b>Модуль 1. Современные правовые системы</b>                          |   | <b>Итоговое тестирование по Модулю 1</b>   | <b>2</b>     |
|       | Модульная единица 1. Современные правовые системы.                     | Занятия № 1-3. Задания 1 – 10 (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»)  | Промежуточное тестирование по МЕ 1 (ФОС «Иностранный язык в сфере юриспруденции»: 5.1.1. Оценочное средство «Промежуточное тестирование по модульной единице») | -            |
|       | Модульная единица 2. Континентальное и общее право.                    | Занятия № 4-6. Задания 11 – 19 (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)») | Промежуточное тестирование по МЕ 2 (ФОС «Иностранный язык в сфере юриспруденции»: 5.1.1. Оценочное средство «Промежуточное тестирование по модульной единице») | -            |
|       | Модульная единица 3. Международное право. Итоговое занятие по модулю 1 | Занятие № 7-8. Задания 20 – 30 (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)») | Итоговое тестирование по Модулю 1. ФОС «Иностранный язык» 5.1.2. Оценочное средство «Итоговое тестирование по модулю».   | 2            |
|       | <b>Модуль 2 Конституции</b>  |   | <b>Итоговое тестирование по Модулю 2</b>   | <b>4</b>     |
|       | Модульная единица 4. Конституция РФ                                    | Занятия № 9-11. Задания 31 – 39 (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции               | Промежуточное тестирование по МЕ 4 (ФОС «Иностранный язык в сфере  | -            |

<sup>2</sup> Вид мероприятия: тестирование, коллоквиум, зачет, экзамен, другое<sup>3</sup> Вид мероприятия: защита, тестирование, коллоквиум, другое

| № п/п | № модуля и модульной единицы дисциплины   | № и название лабораторных/практических занятий с указанием контрольных мероприятий          | Вид <sup>3</sup> контрольного мероприятия  | Кол-во часов |
|-------|---|---|--|--------------|
|       |   | (английский)»)  | юриспруденции»: 5.1.1. Оценочное средство «Промежуточное тестирование по модульной единице»)   |              |
|       | Модульная единица 5. Конституции зарубежных стран                               | Занятия № 12-15. Задания 40 – 44 (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)») | Промежуточное тестирование по МЕ 5 (ФОС «Иностранный язык в сфере юриспруденции»: 5.1.1. Оценочное средство «Промежуточное тестирование по модульной единице») | 2            |
|       | Модульная единица 6. Конституции зарубежных стран. Итоговое занятие по модулю 2 | Занятие № 16-17. Задания 45 – 52 (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)») | Итоговое тестирование по Модулю 2. ФОС «Иностранный язык» 5.1.2. Оценочное средство «Итоговое тестирование по модулю».   | 2            |
|       | <b>ИТОГО</b>  |   |  | <b>6</b>     |

#### 4.5. Самостоятельное изучение разделов дисциплины

##### 4.5.1. Перечень вопросов для самостоятельного изучения и видов самоподготовки к текущему контролю знаний

Самостоятельная работа студентов (СРС) организуется с целью развития навыков работы с учебной и научной литературой, выработки способности вести научно-исследовательскую работу, а также для систематического изучения дисциплины.

Рекомендуются следующие формы организации самостоятельной работы студентов:

- подготовка к практическим занятиям;
- самостоятельное изучение отдельных разделов дисциплины;
- подготовка к текущему контролю;
- подготовка к промежуточной аттестации (в форме экзамена);
- самостоятельная работа с обучающими программами в компьютерных классах и в домашних условиях. Задания для подготовки к контактной работе на практических занятиях и самостоятельной работы размещены в СЭДО Moodle.

Таблица 6

##### Перечень вопросов для самостоятельного изучения и видов самоподготовки к текущему контролю знаний

| №п/п | № модуля и модульной единицы                  | Перечень рассматриваемых вопросов для самостоятельного изучения  | Кол-во часов |
|------|---|--|--------------|
| 1    | <b>Модуль 1. Современные правовые системы</b> |  | <b>41</b>    |
|      | Модульная единица 1. Современные              | 1. Выполнение заданий по теме 1 «Современные правовые системы» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»); | 14           |

| №п/п     | № модуля и модульной единицы   | Перечень рассматриваемых вопросов для самостоятельного изучения  | Кол-во часов |
|----------|--|--|--------------|
|          | правовые системы   | 2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 1 «Современные правовые системы» (размещены в СЭДО Moodle);<br>3. Подготовка к промежуточному тестированию по МЕ 1.   |              |
|          | <b>Модульная единица 2.</b><br>Континентальное и общее право                             | 1. Выполнение заданий по теме 2 «Континентальное и общее право» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);<br>2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 2 «Континентальное и общее право» (размещены в СЭДО Moodle);<br>3. Подготовка к промежуточному тестированию по МЕ 2. | 14           |
|          | <b>Модульная единица 3.</b><br>Международное право. Итоговое занятие по модулю 1         | 1. Выполнение заданий по теме 3 «Международное право» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);<br>2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 3 «Международное право» (размещены в СЭДО Moodle);<br>3. Подготовка к итоговому тестированию по Модулю 1.                      | 13           |
| <b>2</b> | <b>Модуль 2 Конституции</b>  | <b>52</b>  |              |
|          | <b>Модульная единица 4</b><br>Конституция РФ   | 1. Выполнение заданий по теме 4 «Конституция РФ» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);<br>2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 4 «Конституция РФ» (размещены в СЭДО Moodle);<br>3. Подготовка к промежуточному тестированию по МЕ 4.                               | 18           |
|          | <b>Модульная единица 5</b><br>Конституции зарубежных стран                               | 1. Выполнение заданий по теме 5 «Конституция США» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);<br>2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 4 «Конституция США» (размещены в СЭДО Moodle);<br>3. Подготовка к промежуточному тестированию по МЕ 4.                             | 18           |
|          | <b>Модульная единица 6</b><br>Конституции зарубежных стран. Итоговое занятие по модулю 2 | 1. Выполнение заданий по теме 6 «Конституция Великобритании» (УП «Иностранный язык в сфере юриспруденции (английский)»);<br>2. Выполнение заданий для самостоятельной работы по теме 6 «Конституция Великобритании» (размещены в СЭДО Moodle);<br>3. Подготовка к итоговому тестированию по Модулю 2.        | 16           |
|          | <b>ВСЕГО</b>   | <b>93</b>  |              |

**4.5.2. Курсовые проекты (работы)\контрольные работы\расчетно-графические работы\учебно-исследовательские работы**

Таблица 7

| № п/п | Темы курсовых проектов\работ    | Рекомендуемая литература (номер источника в соответствии с прилагаемым списком) |
|-------|---------------------------------|---|
|       | Учебным планом не предусмотрено |   |

**5. Взаимосвязь видов учебных занятий**

Таблица 8

| Компетенции   | ПЗ   | СРС  | Вид контроля  |
|---|--|--|---|
| ОК-7 – способность к самоорганизации и самообразованию  | Модуль 1: Модульные единицы 1-3;<br>Модуль 2: Модульные единицы 4-6  | Модуль 1: Модульные единицы 1-3;<br>Модуль 2: Модульные единицы 4-6. | Выполнение заданий по модульным единицам 1 – 6; текущий контроль (промежуточное тестирование по модульным единицам 1, 2, 4, 6 и итоговое тестирование по модулям 1 – 2, выполнение заданий для самостоятельной работы по модулям 1 – 2; экзамен |
| ОПК-7– способность владеть необходимыми навыками профессионального общения на иностранном языке | Модуль 1: Модульные единицы 1-3;<br>Модуль 2: Модульные единицы 4-6. | Модуль 1: Модульные единицы 1-3;<br>Модуль 2: Модульные единицы 4-6. | Выполнение заданий по модульным единицам 1 – 6; текущий контроль (промежуточное тестирование по модульным единицам 1, 2, 4, 6 и итоговое тестирование по модулям 1 – 2, выполнение заданий для самостоятельной работы по модулям 1 – 2; экзамен |

**6. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины**

**6.1. Основная литература:**

1. Абрамова, Л. З. Немецкий язык в профессиональном общении: учебное пособие. Оренбург: Оренбургский ГАУ, 2015.
2. Баранова, Г.П. Деловой английский язык для юристов: учебное пособие. Красноярск: КрасГАУ, 2011.
3. Бершадская, С.В. Английский язык для обучающихся по направлению 40.00.00 «Юриспруденция»: учебное пособие. Красноярск: КрасГАУ, 2017.
4. Левитан, К. М. Немецкий язык для студентов-юристов: учебное пособие для вузов. Москва: Издательство Юрайт, 2016.
5. Михайлова, Ю.Л. и др. Базовый курс грамматики английского языка с упражнениями: учебное пособие. Орел: ОрелГАУ, 2013.
6. Румянцева, Л.Н. Деловой немецкий язык: учебное пособие. пос. Караваево: КГСХА, 2017.

## 6.2. Дополнительная литература:

1. Новоселова, О. В. Проверочные тесты по английскому языку: учебное пособие. Тверь: Тверская ГСХА, 2016.
2. Новикова, Е.В. Основы перевода и реферирования научных текстов: учебное пособие. Омск: Омский ГАУ, 2017.
3. Бершадская, С.В. Практические основы перевода (английский-русский) : учебное пособие. Красноярск: КрасГАУ, 2017.
4. Романова, Е.П. Немецкий язык: учебно-методическое пособие. Ярославль: Ярославская ГСХА, 2016.
5. Филатова, О.М. и др. Читаем по-немецки : учебное пособие. Ижевск: Ижевская ГСХА, 2014.

## 6.3. Методические указания, рекомендации и другие материалы к занятиям

1. АBBYU LINGVO версия 12.0. Многоязычная версия, электронный словарь
2. <http://www.bbc.co.uk>
3. <http://www.bbclearningenglish.co.uk>
4. <http://www.britannica.com>
5. <http://www.cnn.com>
6. <http://www.english.language.ru>
7. <http://www.english-language.euro.ru>
8. <http://www.learningchocolate.co.uk>
9. <http://www.study.ru>
10. <http://www.wikipedia.org>
11. <http://www.onelook.com>
12. <http://www.voynabulary.com>
13. <http://www.doubletongue.org>
14. <http://www.howjsay.com>
15. <http://www.worldwidewords.org/articles/unpaired>
16. <http://www.alphadictionary.com>

## 6.4. Программное обеспечение

Обучающимся доступны рабочие станции с установленным программным обеспечением, которое позволяет работать с текстами, профессиональными справочно-правовыми системами и иными электронными ресурсами (операционная система, текстовый редактор, интернет-браузер). Обучающимся и преподавателям предоставлен индивидуальный неограниченный доступ к электронным ресурсам образовательного учреждения с домашних рабочих станций посредством сети Интернет, насколько это позволяют технические возможности и нормы гражданского права.

### Рекомендуемые электронные библиотечные и справочно-поисковые системы:

1. ЭБС «Консультант студента» (<http://www.studentlibrary.ru>);
2. ЭБС Ibooks (<https://ibooks.ru>);
3. Межотраслевая электронная библиотека РУКОНТ (<https://rucont.ru>);
4. ЭБС Лань (<https://e.lanbook.com>);
5. СПС Консультант плюс (ООО Информационный центр «Искра»);
6. ЭБС IprBook <http://www.iprbookshop.ru/78574.html>;
7. ЭБС Book <https://www.book.ru>;
8. ЭБС Юрайт <https://www.biblio-online.ru>;
9. ЭБС AgriLib <http://ebs.rgazu.ru>;
10. Договор №114/1-16 на оказание услуг по предоставлению доступа к электронным изданиям по социально-гуманитарным наукам;
11. Решение учебное видео <http://eduvideo.online>.
12. Электронная информационно-образовательная среда образовательного учреждения LMS MOODLE <http://e.kgau.ru/>;
13. Электронный каталог библиотеки ФГБОУ ВО Красноярский ГАУ

14. Полнотекстовые базы данных этой библиотеки.

| № п/п | Наименование, версия ПО   | Назначение | Лицензия                             |
|-------|---|------------|--------------------------------------|
| 1     | Windows 7 Professional and Professional K with Service Pack 1                       | Учебное    | Розничный ключ<br>DreamSpark ID=1049 |
| 2     | Windows 10 Pro  | Учебное    | Розничный ключ<br>DreamSpark ID=1266 |
| 3     | Office 2007 Russian OpenLicensePask NoLevl  | Учебное    | Лицензия Microsoft<br>№44937729      |
| 4     | Kaspersky Endpoint Security для бизнеса-Стандартный Russian Edition.                | Учебное    | Лицензия                             |
| 5     | Photoshop Extended CS3 12 AcademicEdition License Level 1 1 - 2,499 Russian Windows | Учебное    |                                      |

## КАРТА ОБЕСПЕЧЕННОСТИ ЛИТЕРАТУРОЙ

Кафедра Иностранных языков и профессиональной коммуникацииНаправление подготовки (специальность) 40.03.01 ЮриспруденцияДисциплина Иностранный язык в сфере юриспруденции Количество студентов \_\_\_\_\_

Общая трудоемкость дисциплины: лекции \_\_\_\_\_ час.; лабораторные работы \_\_\_\_\_ час.; практические занятия \_\_\_\_\_ час.;

КП (КР) \_\_\_\_\_ час.; СРС \_\_\_\_\_ час.

| Вид занятий | Наименование   | Авторы                | Издательство               | Год издания | Вид издания |         | Место хранения |      | Необходимое количество экз. | Количество экз. в вузе  |
|-------------|--|-----------------------|----------------------------|-------------|-------------|---------|----------------|------|-----------------------------|---|
|             |  |                       |                            |             | Печ.        | Электр. | Библ.          | Каф. |                             |   |
| 1           | 2  | 3                     | 4                          | 6           | 7           | 8       | 9              | 10   | 11                          | 12  |
| Основная    |  |                       |                            |             |             |         |                |      |                             |   |
| ЛЗ/ПЗ       | Английский язык для обучающихся по направлению 40.00.00 «Юриспруденция»: учебное пособие | Бершадская, С.В.      | Красноярск: КрасГАУ        | 2017        |             | +       |                |      |                             | <a href="https://e.lanbook.com/book/130057">https://e.lanbook.com/book/130057</a> |
| ЛЗ/ПЗ       | Базовый курс грамматики английского языка с упражнениями: учебное пособие                | Мижайлова, Ю.Л. и др. | Орел: ОрелГАУ              | 2013        |             | +       |                |      |                             | <a href="https://e.lanbook.com/book/71455">https://e.lanbook.com/book/71455</a>   |
| ЛЗ/ПЗ       | Деловой английский язык для юристов: учебное пособие                                     | Баранова, Г.П.        | Красноярск: КрасГАУ        | 2011        | +           |         |                |      |                             | 80  |
| ЛЗ/ПЗ       | Немецкий язык в профессиональном общении: учебное пособие                                | Абрамова, Л. З.       | Оренбург: Оренбургский ГАУ | 2015        |             | +       |                |      |                             | <a href="https://e.lanbook.com/book/134498">https://e.lanbook.com/book/134498</a> |

|                     |   |                      |                              |      |  |   |  |  |  |   |
|---------------------|---|----------------------|------------------------------|------|--|---|--|--|--|---|
| ЛЗ/ПЗ               | Деловой немецкий язык: учебное пособие                              | Румянцева, Л.Н.      | пос. Караваево: КГСХА        | 2017 |  | + |  |  |  | <a href="https://e.lanbook.com/book/133525">https://e.lanbook.com/book/133525</a>                 |
| ЛЗ/ПЗ               | Немецкий язык для студентов-юристов: учебное пособие для вузов.     | Левитан, К. М.       | Москва : Издательство Юрайт  | 2016 |  | + |  |  |  | <a href="https://www.biblio-online.ru/bcode/387601">https://www.biblio-online.ru/bcode/387601</a> |
| Дополнительная      |   |                      |                              |      |  |   |  |  |  |   |
| ЛЗ/ПЗ               | Проверочные тесты по английскому языку: учебное пособие             | Новоселова, О. В.    | Тверь: Тверская ГСХА         | 2016 |  | + |  |  |  | <a href="https://e.lanbook.com/book/134227">https://e.lanbook.com/book/134227</a>                 |
| ЛЗ/ПЗ               | Основы перевода и реферирования научных текстов: учебное пособие    | Новикова, Е.В.       | Омск : Омский ГАУ            | 2017 |  | + |  |  |  | <a href="https://e.lanbook.com/book/102190">https://e.lanbook.com/book/102190</a>                 |
| ЛЗ/ПЗ               | Практические основы перевода (английский-русский) : учебное пособие | Бершадская, С.В.     | Красноярск: КрасГАУ          | 2017 |  | + |  |  |  | <a href="https://e.lanbook.com/book/">https://e.lanbook.com/book/</a>                             |
| ЛЗ/ПЗ               | Немецкий язык: учебно-методическое пособие                          | Романова, Е.П.       | Ярославль : Ярославская ГСХА | 2016 |  | + |  |  |  | <a href="https://e.lanbook.com/book/131316">https://e.lanbook.com/book/131316</a>                 |
| ЛЗ/ПЗ               | Читаем по-немецки : учебное пособие                                 | Филатова, О.М. и др. | Ижевск: Ижевская ГСХА        | 2014 |  | + |  |  |  | <a href="https://e.lanbook.com/book/133946">https://e.lanbook.com/book/133946</a>                 |
| Электронные ресурсы |   |                      |                              |      |  |   |  |  |  |   |



|       |                  |                                 |                        |  |  |   |  |  |  |   |
|-------|------------------|---------------------------------|------------------------|--|--|---|--|--|--|---|
| ЛЗ/ПЗ | Иностранный язык | Айснер, Л.Ю.,<br>Оленцова, Ю.В. | Красноярск:<br>КрасГАУ |  |  | + |  |  |  | ЭИОС<br>LMS<br>Moodle<br><a href="https://e.kgau.ru/course/view.php?id=524">https://e.kgau.ru/course/view.php?id=524</a><br>1 |
|-------|------------------|---------------------------------|------------------------|--|--|---|--|--|--|---|

Зав. библиотекой



Председатель МК  
института



Зав. кафедрой



## 7. Критерии оценки знаний, умений, навыков и заявленных компетенций

**Виды текущего контроля:** промежуточное тестирование по модульным единицам 1 – 6 (ФОС «Иностранный язык в сфере юриспруденции»), задания для самостоятельной работы по модулям 1 – 2 (размещены в СЭДО Moodle) и итоговое тестирование по модулям 1 – 2 (ФОС «Иностранный язык в сфере юриспруденции»).

**Вид промежуточной аттестации:** экзамен (ФОС «Иностранный язык в сфере юриспруденции»).

### Рейтинг план по дисциплине

Учебный план дисциплины разбит на два дисциплинарных модуля (ДМ1 и ДМ2): 108ч., количество дисциплинарных модулей определено в зависимости от содержания и трудоемкости разделов дисциплины:

| Календарный модуль 1 (КМ <sub>1</sub> )               |                                |
|---|--------------------------------|
| Дисциплинарные модули (ДМ)                            | Количество академических часов |
| ДМ <sub>1</sub>                                       | 4                              |
| ДМ <sub>2</sub>                                       | 6                              |
| Итого часов в календарном модуле 1 (КМ <sub>1</sub> ) | 10                             |

### Распределение рейтинговых баллов по дисциплинарным модулям:

| Календарный модуль 1 (КМ <sub>1</sub> )                |                  |
|--|------------------|
| Дисциплинарные модули (ДМ)                             | Рейтинговый балл |
| ДМ <sub>1</sub>  | 30               |
| ДМ <sub>2</sub>  | 30               |
| Промежуточная аттестация (экзамен)                     | 40               |
| Итого баллов в календарном модуле 1 (КМ <sub>1</sub> ) | 100              |

| Календарный модуль 1 (КМ <sub>1</sub> ) |                                    |                                    |  |                                   |                                    |                                    |  |                                   |         | Итого баллов |
|---|------------------------------------|------------------------------------|--|-----------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|--|-----------------------------------|---------|--------------|
| дисциплинарные модули                   | баллы по видам работ               |                                    |  |                                   |                                    |                                    |  |                                   |         |              |
|   | Промежуточное тестирование по МЕ 1 | Промежуточное тестирование по МЕ 2 | Задания для самостоятельной работы по Модулю 1 | Итоговое тестирование по Модулю 1 | Промежуточное тестирование по МЕ 4 | Промежуточное тестирование по МЕ 5 | Задания для самостоятельной работы по Модулю 2 | Итоговое тестирование по Модулю 2 | Экзамен |              |
| ДМ <sub>1</sub>                         | 5                                  | 5                                  | 10   | 10                                | -                                  | -                                  | -  | -                                 | -       | 30           |
| ДМ <sub>2</sub>                         | -                                  | -                                  | -  | -                                 | 5                                  | 5                                  | 10   | 10                                | -       | 30           |
| Экзамен                                 | -                                  | -                                  | -  | -                                 | -                                  | -                                  | -  | -                                 | 40      | -            |
| Итого за КМ <sub>1</sub>                | 5                                  | 5                                  | 10   | 10                                | 5                                  | 5                                  | 10   | 10                                | 40      | 100          |

Экзаменационная оценка устанавливается в соответствии со следующей балльной шкалой.

|                 |                          |
|-----------------|--------------------------|
| 60 – 72         | - 3 (удовлетворительно); |
| 73– 86          | - 4 (хорошо);            |
| 87 – 100 баллов | - 5 (отлично).           |

## 8. Материально-техническое обеспечение дисциплины

В рамках освоения дисциплины «Иностранный язык в сфере юриспруденции» обучающимся предоставлена возможность пользования аудиторным фондом: лекционные залы, учебные аудитории, библиотека юридического института, помещение для самостоятельной работы обучающихся. Библиотека юридического института располагает учебно-методической, научной и справочной литературой по дисциплине. Помещение для самостоятельной работы обучающихся оборудовано рабочими местами с доступом к сети Интернет и локальной сети ВУЗа (института) и возможность оперативного доступа к современным справочно-правовым базам.

| Наименование дисциплины (модуля), практик в соответствии с учебным планом | Наименование специальных* помещений и помещений для самостоятельной работы  | Оснащенность специальных помещений и помещений  |
|---|---|---|
| 1   | 2   | 3   |
| Иностранный язык в сфере юриспруденции                                    | учебные аудитории для проведения занятий лекционного типа<br>4-6 ул. Ленина, 117<br>1-9 пр. Мира,90   | лингфонный кабинет;<br>переносное мультимедийное оборудование;<br>белая маркерная доска;<br>столы, стулья |
|   | учебные аудитории для проведения занятий семинарского типа, курсового проектирования (выполнения курсовых работ), групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации<br>4-6 ул. Ленина, 117<br>1-9 пр. Мира,90 | лингфонный кабинет;<br>переносное мультимедийное оборудование;<br>белая маркерная доска;<br>столы, стулья |

## 9. Методические рекомендации для обучающихся по освоению дисциплины

Методические рекомендации нацелены на обеспечение эффективности учебного процесса по освоению дисциплины «Иностранный язык в сфере юриспруденции».

В ходе усвоения теоретического и практического материала (языкового, речевого, страноведческого, социокультурного, профессионально маркированного) студенты должны:

- выполнить задания в процессе подготовки рекомендуемого материала;
- сравнить с ранее изученным материалом, осуществить обобщение и выделить новое.

## 10. Образовательные технологии (интерактивные формы проведения занятий)

Образовательные технологии представлены в таблице 10.

Таблица 10

| Название раздела дисциплины или отдельных тем | Вид занятия | Используемые образовательные технологии  | Часы |
|---|-------------|--|------|
| МОДУЛЬ 1.                                     | ЛЗ          | Выполнение заданий по модульным единицам 1- 6;<br>промежуточный контроль<br>(промежуточное | 2    |

**Рецензия  
на рабочую программу дисциплины**

**«ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В СФЕРЕ ЮРИСПРУДЕНЦИИ»**

**по направлению подготовки 40.03.01  
«Юриспруденция»**

Рецензируемая рабочая программа дисциплины «Иностранный язык в сфере юриспруденции» соответствует Федеральному государственному образовательному стандарту высшего образования и отражает современные тенденции в обучении и воспитании личности, предусматривает разноуровневое обучение и отражает индивидуальный подход к обучающимся, направлена на выработку понимания особой значимости и роли иностранного языка и его влияния на профессиональную деятельность.

Рабочая программа определяет цели и задач дисциплины, которые соответствуют ее сущности, а также включает разделы: место дисциплины в структуре основной образовательной программы; общую трудоемкость дисциплины, учитывающую максимальную нагрузку и часы на практические, аудиторные занятия, самостоятельную работу обучающегося; результаты обучения представлены формируемыми компетенциями; образовательные технологии; формы промежуточной аттестации; содержание дисциплины и учебно-тематический план; перечень практических навыков; учебно-методическое, информационное и материально-техническое обеспечение дисциплины. Содержание дисциплины в рабочей программе разбито на модули, каждый модуль содержит темы, определены знания, умения и навыки, которыми должны овладеть студенты в результате освоения знаний, также в рабочей программе представлен рейтинг-план, позволяющий студентам набрать баллы для успешного прохождения промежуточной аттестации и итогового контроля.

Структура программы логична и обоснована, структурные элементы находятся в логическом соответствии. Содержание рабочей программы включает материал, необходимый для обучения студентов высших учебных заведений по дисциплине «Иностранный язык в сфере юриспруденции».

Образовательные технологии обучения включают в себя общепринятые формы (практическое/лабораторное/семинарское занятие) и интерактивные. В рабочей программе учтена специфика учебного заведения и отражена практическая направленность курса.

Таким образом, рецензент считает возможным рекомендовать данную рабочую программу для планирования работы в высшем учебном заведении по направлению подготовки 40.03.01 «Юриспруденция»

Рецензент:  
канд. пед.наук, доцент кафедры  
лингвистики, теории и практики перевода  
СибГУ им. академика М.Ф. Решетнева



Н.А. Груба



|                                 |
|---------------------------------|
| Подпись <i>Груба Н.А.</i>       |
| удостоверяю                     |
| Ведущий специалист по персоналу |
| <i>Лукманова Ж.В.</i>           |
| 20__ г.                         |